

PUBLIKAČNÝ PROGRAM

2010

PUBLISHING PROGRAM

Bratislava

Objednávky publikácií

Národné centrum zdravotníckych informácií

Lazaretská 26, 811 09 Bratislava

Tel.: 02/57 26 93 01
Fax: 02/52 63 54 90
E-mail: info@nczisk.sk
Web: www.nczisk.sk

Orders for publications

National Health Information Center

Lazaretska 26, 811 09 Bratislava

Tel.: +421 2 57 26 93 01
Fax: +421 2 52 63 54 90
E-mail: info@nczisk.sk
Web: www.nczisk.sk



Knižná / *Printed*



Elektronická / *Electronic*



Slovensko-anglická verzia / *Slovak-English version*

Na úvod

Každodenná prax nám potvrdzuje značný záujem odbornej, ale aj laickej verejnosti o publikácie z oblasti zdravotníckej štatistiky. Verejnosť v poslednom období má k dispozícii publikácie v tlačenej aj elektronickej forme podľa náročnosti a potrieb čitateľa.

Z toho dôvodu, Národné centrum zdravotníckych informácií každoročne v pláne publikačnej činnosti ponúka záujemcom krátky publikačný prehľad, ktorým chceme umožniť zdravotníckym profesionálom a širokej verejnosti kontinuálne oboznámenie sa s vybranými výsledkami spracovaných zdravotníckych štatistických zisťovaní. V ponúkaných tituloch sú spracované štatistické údaje v prevažnej miere z rezortu zdravotníctva a doplnené demografickými údajmi.

V krátkych anotáciách k jednotlivým titulom chceme našim záujemcom poskytnúť prehľadnú informáciu a pre rýchlu orientáciu priblížiť obsah vydávaných publikácií v roku 2010.

Edícia zdravotníckej štatistiky je už tradične orientovaná na prezentáciu monitorujúcu zdravotný stav obyvateľstva na Slovensku. Činnosť zdravotníckych zariadení je spracovaná zo štatistických zisťovaní, ktoré poskytujú pre štatistické účely zdravotnícke zariadenia v SR podľa druhu činnosti a odborného zamerania. Skladbu titulov a ich obsahovú štruktúru v ročníkoch zachováваме tak, aby bolo možné vybrané zdravotnícke indikátory sledovať a porovnávať v dlhších časových radoch. Jednotlivé ročníky sme obohatili o nové ukazovatele spracované v zdravotných registroch a dovoľujeme si upozorniť na zmeny, ktoré odrážajú vývoj štatistických zisťovaní aj v dôsledku harmonizácie sledovania ukazovateľov zdravotného stavu obyvateľov EÚ.

Vydávané publikácie v Edícii ročeniek a Edícii analytických publikácií charakterizujú náš záujem poskytnúť ucelený, informačne bohatý prehľad spracovaných údajov alebo upriamiť pozornosť verejnosti na špecifiká z oblasti zdravotníckej štatistiky. Analytické publikácie si vyžadujú úzku spoluprácu s ďalšími organizáciami a zdravotníckymi profesionálmi s cieľom doplniť štatistické informácie z vlastného zdravotníckeho informačného systému o analytické pohľady zo zdravotníckeho prostredia.

Edícia lekárskej knižnice, tak ako po iné roky obsahuje tituly prezentujúce činnosti SILK.

Publikácie sú prioritne distribuované MZ SR, hlavným odborníkom MZ SR podľa špecializačných odborov a ďalším organizáciám v rezorte zdravotníctva. Elektronický archív na www.nczisk.sk v časti „Publikácie“ obsahuje úplné elektronické verzie Zdravotníckych ročeniek SR od roku 1996 a prehľad vydaných publikácií podľa jednotlivých ročníkov.

Tlač publikácií môžeme zabezpečiť na základe individuálnej objednávky.

Za autorský tím NCZI

Daniela Brašeňová

Preamble

The everyday practice confirms us respectable demand of special public and also temporal public about publications from area of health statistics. Nowadays the public has publications in pressed form and also in electronic form available according to seriousness and necessities of reader.

Therefore National Health Information Center offers the brief publication survey to parties concerned in the plan of publication activity yearly. We want to facilitate the health professionals and general public continuous acquaintance with chosen results of processing health statistics findings. The statistical data are processed mainly from department of health in offered titles and appended with demographic data.

We want to provide our persons concerned transparent information in short annotations towards particular titles. Thereby we approach the contents of issued publications in the year 2010 by reason of rapid orientation.

The Edition of health statistics is orientated traditional for presentation of monitoring health status of inhabitants the Slovak Republic. Activity of health establishments is processed from statistical findings which provide for statistical purposes health establishments in the Slovak Republic according to type of activity and special sight.

Constitution of titles and their content structure in each annual volume is maintained in a way to enable comparison of selected indicators, and follow-up in longer time rows. We enriched particular volumes about new indicators which are processed in health registers. We admit to notice for changes which reflect trend of health findings in effect of harmonization monitoring of indicators health status of inhabitants EU.

Issued publications in Edition of yearbooks and Editions of analytical publications characterize our interest to provide integrated information rich survey of processed data or direct observation of public for particularities from area of health statistics. Analytical publications require close collaboration with next organizations and health professionals with target to fill up statistical information from own health information system for analytical views from health environment.

Edition of medical library covers titles that presented activities of Slovak Medical Library.

Publications are distributed preferred towards Ministry of the Health of Slovak Republic the main specialists of Ministry of the Health according to specialization field and another organizations in department of health. Electronic archive on our web page www.nczisk.sk in section "Publications" involves consistent electronic versions of Health statistics yearbooks Slovak Republic since the year 1996 and survey of issued publications according to single years.

We can ensure print of publications on the ground of individual booking.

For author´s team NHIC

Daniela Brašňová

Zdravotnícke informácie

Health Information

Edícia zdravotníckej štatistiky

Edition Health Statistics

Ambulantná dermatovenerologická starostlivosť

Out-patient Dermatology Care

Publikácia poskytuje prehľad o činnosti dermatovenerologických ambulancií, o počte vyšetrených osôb, triedené podľa zistenej diagnózy, veku a pohlavia za sledované obdobie. Údaje sú publikované za Slovenskú republiku a kraje v členení podľa pohlavia. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti dermatovenerologickej ambulancie*.

The publication offers information on activity of dermatology out-patient units, on number of examined patients selected by diagnose, age and gender during the monitored period. Data are published for Slovak Republic and its regions by gender. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Activity of Dermatology Out-patient Units.



(ZŠ-23/2010)

Ambulantná starostlivosť o deti a dorast

Out-patient Care for Children and Adolescents

Publikácia poskytuje sumarizované údaje o výskyte ochorení u aktívne sledovaných osôb vo vekovej kategórii detí a dorastu do 26 rokov podľa pohlavia a skupín diagnóz MKCH-10. Spracované údaje prezentujú počty návštev pacientov v ambulanciách všeobecného lekára pre deti a dorast, počet vyšetrení a počet vykonaných preventívnych prehliadok v stanovených vekových skupinách. V publikácii nájdete informáciu o počte všetkých evidovaných detí, ktoré pri dosiahnutí príslušného veku boli plne dojčené. Údaje sú uvádzané za SR a kraje. Zdrojom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti všeobecnej ambulancie pre deti a dorast*.

The publication offers data on occurrence of diseases in active monitored persons in age groups of children and adolescents up to 26 years by gender and by the main groups of ICD-10. Processing date presents number of visits in paediatrics out-patient units for children and adolescents, number of preventive exams in selected age groups. Publication informs on number of registered fully nursed children. Data are published for Slovak Republic and its regions. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Activity of Out-patient Units for Children and Adolescents.



(ZŠ-26/2010)

Ambulantná starostlivosť – pneumológia a ftizeológia

Out-patient Care – Pneumology and Ftiseology

Publikácia prehľadne informuje o počte dispenzarizovaných osôb podľa špecifikácie ochorenia na pľúcnu a mimopľúcnu tbc aj s údajmi o novoprijatých osobách do dispenzára v sledovanom roku, či osôb prijatých na základe potvrdenej recidívy. Súčasťou publikácie sú spracované údaje o počte sledovaných osôb s chronickými chorobami dolných dýchacích ciest v členení podľa pohlavia a päťročných vekových skupín. Súbor dát obsahuje aj údaje o počte očkovaných detí proti tbc a údaje za rizikové skupiny podliehajúce povinnému očkovaníu v zmysle zdravotného odborného usmernenia v SR. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti ambulancie pneumológie a ftizeológie*.

The publication transparently informs on number of registered persons monitored for pulmonary and extrapulmonary tuberculosis, data on newly registered persons in monitored year or recurrences. Publication presents data on number of monitored persons with chronic diseases of lower respiratory tract by gender and five-year age groups. Figures present data on number of immunized children against tuberculosis and data on risk groups which are subject to immunization and in accordance with expert regulation of the SR. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Activity of Pneumology and Ftiseology Out-patient Units.



(ZŠ-21/2010)

Činnosť anestéziológie a intenzívnej medicíny

Activity of Anaesthesiology and Intensive Medicine

Publikácia prezentuje údaje o pracovných miestach, štruktúre pacientov podľa klasifikácie ASA – Americká spoločnosť anestéziológov, o spôsoboch aplikácie anestetík, počte výkonov súvisiacich s anestéziologickou starostlivosťou počas hospitalizácie pacientov a v ambulantnej starostlivosti. Uvádza počet konziliárnych vyšetrení vo vzťahu k anestetickému činnosti na iných operačných a neoperačných oddeleniach vykonaných pracovníkmi ARO. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti anestéziológie a intenzívnej medicíny*.

The publication presents data on working posts, structure of patients according to ASA – American Society of Anaesthesiologists, on mode of application in range of anesthetic, on number of procedures in range of anaesthesiologic care during the hospitalization and in out-patient care. Publication presents number consultations in relation to anaesthesiologic activity in other surgical and non-surgical units performed by worker of anaesthesiology unit. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Activity of Anesthesiology and Intensive Medicine.



(ZŠ-34/2010)

Činnosť diabetologických ambulancií

Activity of Diabetologic Out-patient Units

Publikácia poskytuje údaje o počte a vekovom zložení dispenzarizovaných osôb v diabetologických ambulanciách v SR, prehľad o počte návštev pacientov v ambulanciách, forme liečby a zároveň poskytuje údaje o sprievodných chorobách u diabetikov. Prehľady sú spracované z hľadiska ochorenia podľa klasifikácie typu diabetes mellitus a prezentujú počty dispenzarizovaných osôb v päťročných vekových skupinách. Spracované výstupy obsahujú časové vývojové rady vybraných ukazovateľov. Publikáciu sme rozšírili o informácie výskytu ochorenia diabetes mellitus 1. typu v detskej populácii, údaje sú spracované z predmetného zdravotného registra. Základné štatistické údaje sú spracované zo štatistického zisťovania *Ročný výkaz o činnosti diabetologickej ambulancie*.

The publication offers statistical data on age composition of the persons registered in Diabetes Out-patient units, review of number of patients visits in those out-patient units, on treatment's forms, and also it gives us the information on accompanying illness in diabetics. Reviews are elaborated regarding the type's classification of diabetes mellitus and they represent numbers registered persons in five years age-categories, developments in time series of selected indicators. This publication is enlarged on incidence of diabetes mellitus 1. Type in children population and data are processed from health register in question. Basic statistical data are processed from statistical finding Annual Report on Activities of Diabetics out-patient units.



(ZŠ-11/2010)

Činnosť nukleárnej medicíny, klinickej a radiačnej onkológie

Activity of Nuclear Medicine, Clinical and Radiation Oncology

Prierezová publikácia obsahuje spracované údaje o činnosti nukleárnej medicíny z hľadiska počtu terapeutických aplikácií u hospitalizácií alebo pri ambulatných vyšetreniach. Štruktúra spracovaných ukazovateľov je doplnená o požiadavky štatistického zisťovania pre Európsku asociáciu nukleárnej medicíny a monitoruje celé spektrum prístrojového vybavenia pre činnosť odborného útvaru. V ďalších častiach publikácie sú spracované štatistické údaje poskytujúce prehľad činností odborných útvarov klinickej

Cross sectional publication contains processed data about nuclear medicine activity in light of numbers of therapeutic applications at hospitalizations and at out-patient examination. Structure of the processed indicators is complemented by demands of statistical findings for European Association of Nuclear Medicine and it is monitoring complete spectrum of technical equipment for this activity. In the following parts of the publication there are processed statistical data with the review of specialized units of clinical and radiation's oncology after the type of

a radiačnej onkológie podľa druhu liečby pacientov podstupujúcich zdravotnú terapiu, prístrojového vybavenia pracovísk a výšky nákladov na liečivá. Zdrojmi na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti nukleárnej medicíny*, *Ročný výkaz o činnosti radiačnej onkológie* a *Ročný výkaz o činnosti klinickej onkológie*.

treatment, technical equipment of the units and amount of pharmaceuticals expenses. Sources for processing of statistical data are: Annual Report on Activity of Nuclear Medicine, Annual Report on Activity of radiation oncology and Annual Report on Activity of Clinical Oncology.



(ZŠ-46/2010)

Činnosť kardiologickej a internej ambulancie

Activities of cardiology and internal medicine out-patient units

Publikácia poskytuje informácie o činnosti kardiologických a interných ambulancií na úrovni SR a krajov. Obsahuje údaje o počte sledovaných osôb podľa vekových skupín a pohlavia. Jej obsah je zameraný na choroby obehovej sústavy u sledovaných pacientov podľa zistenej diagnózy, veku a pohlavia. Tabuľky sú spracované z podkladov odborných útvarov vykazujúcich prevalenčné aj incidenčné údaje týkajúce sa všetkých rizikových pacientov s vybranými diagnózami. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti kardiologickej a internej ambulancie*.

The publication provides information on activity of Cardiology Out-patient Units on the national and county levels of the Slovak Republic. It contains data on prevalence of registered patients after the age categories and sex. Publication focuses on circulatory diseases at registered patients after discovered diagnosis, age and sex. Tables are prepared on the basis of prevalence and incidence of selected diagnosis, all patients from specialized units. Source of processing of statistical data is Annual report on Activities of cardiology and internal medicine out-patient units.



(ZŠ-22/2010)

Drogová závislosť – liečba užívateľa drog

Substance Dependence – Drug User Treatment

Publikácia obsahuje štatistické informácie o počtoch hlásených užívateľov drog. Údaje sa triedia podľa typu užívanej primárnej drogy, pohlavia, vekových skupín, spôsobu podávania drogy, územného členenia poskytovateľa liečby a trvalého bydliska klienta. Podkladom na spracovanie údajov je formulár *Hlásenie liečby užívateľa drog*.

Publication contains statistical information on number of reported drug users. Data are classified by the pattern of primary substance, gender, age groups, way of administration, and territorial split of care providers and permanent address of the client (county, region). Basis for processing statistical data is the Report on the Drug User Treatment.



(ZŠ-44/2010)

Choroby z povolania alebo ohrozenia chorobou z povolania

Occupational Diseases or Threats from Occupational Disease

Publikácia informuje o výskyte a vývoji hlásených chorôb z povolania podľa druhu ochorenia, pohlavia, vekových skupín, oddielov odvetvovej klasifikácie ekonomických činností, profesií a kraja zdravotníckeho zariadenia. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Hlásenie choroby z povolania alebo ohrozenia chorobou z povolania*.

The publication informs about incidence and evolution of reported diseases by gender, age groups, and classes of economic activities, profession and county of the care facility. Basis for processing statistical data is the Report on Occupational Disease or Threat from Occupational Disease.



(ZŠ-6/2010)

Nefrologická starostlivosť a liečba nahradzujúca funkciu obličiek

Nephrology Care and Kidney Function Substituting Treatment

Publikácia podáva prehľad o sledovaných osobách a starostlivosti o pacientov s chronickou chorobou obličiek a ich zaradenie do pravidelnej dialyzačnej liečby (PDL). Sledované osoby sú triedené podľa základnej diagnózy a veku. Doplňujúcim ukazovateľom sú údaje o pacientoch podľa vybraných diagnóz členených do päťročných vekových skupín. Významnú časť údajov tvoria spracované ukazovatele prezentujúce činnosti dialyzačného stacionára, ktoré poskytujú informácie o počte miest vyhradených pre dialyzovaných pacientov, pohyb pacientov, dĺžku liečby, počet transplantácií. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti nefrologickej ambulancie* a *Ročný výkaz o činnosti dialyzačného stacionára*.

The publication offers data on monitored persons, treatment of patients with chronic kidney disease and their regular dialysis treatment. Monitored persons are selected by main diagnosis and age. Supplementary data refers on patients by selected diagnosis in five-year age groups. Significant part of data represents data on activity of dialysis unit containing information on number of places reserved for dialyzed patients, move of patients, length of treatment, number of transplants. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Nephrology Out-patient Unit and Annual Report on Activity of Dialysis Unit.



(ZŠ-31/2010)

Chirurgické výkony v posteľových oddeleniach, chirurgických ambulanciách a výkony jednodňovej chirurgie

Surgical Processes at Bed Departments, Surgical Out-patient Units and Processes of One Day Surgery

Prvé vydanie súbernej publikácie o chirurgických výkonoch v posteľových oddeleniach, chirurgických ambulanciách zahrňujúca aj realizované výkony jednodňovej chirurgie v sledovanom období. Publikácia poskytuje informácie o neodkladnej chirurgickej pomoci pri niektorých chorobách, ktoré uvádzame podľa času vykonania operácie od prijatia pacienta do nemocnice

First edition of the publication on surgical processes in bed departments, surgical out-patient units contains processes of one day surgery in monitored period. Publication contains data on emergency surgical help at certain diseases selected by time of surgery performance since admission of patient and trend lines of number of emergency surgical help processes at certain selected diseases. Basis for processing statistical data is Annual Report

a vývojové rady o počtoch operácií neodkladnej chirurgickej pomoci pri vybraných chorobách. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o chirurgických výkonoch v postelových oddeleniach*, *Ročný výkaz o činnosti chirurgickej ambulancie* a *Ročný výkaz o jednodňovej starostlivosti*.

on Activities of Surgical Processes at Bed Departments, Annual Report on Activity of Surgical Out-patient Unit and Annual Report on One Day Treatment.



(ZŠ-10/2010)

Pohlavné choroby

Sexually Transmitted Diseases

Publikácia obsahuje údaje o pohlavných chorobách podľa druhu ochorenia a ich priebehu podľa pohlavia, vekových skupín, rodinného stavu, ekonomickej aktivity a trvalého bydliska pacienta. V publikácii sú prezentované vývojové rady počtu ochorení v SR. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Hlásenie pohlavnej choroby*.

The publication contains information on sexually transmitted diseases by sort and their development, by gender, age groups, marital status, economic activity, and location of the permanent address. The publication presents trends of number of diseases in the Slovak republic. Basis for processing statistical data is the Report on Sexually Transmitted Diseases.



(ZŠ-1/2010)

Potraty

Abortions

Publikácia poskytuje údaje o počte potratov podľa druhu potratu, počtu živonarodených detí pred potratom, veku a hmotnosti plodu, vekovej skupiny, rodinného stavu, vzdelania, územného členenia trvalého bydliska ženy. Primárne údaje sú spracované aj podľa územného členenia zdravotníckeho zariadenia, v ktorom bol potrat vykonaný. Publikácia obsahuje vývojové rady vybraných ukazovateľov od 1960. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Žiadosť o umelé prerušenie tehotenstva a hlásenie potratu*.

The publication presents data on the number of abortions according to type of abortion, number of live born children prior to the abortion, age and weight of the fetus, age group, marital status, education level, and territorial split of the mothers' permanent addresses. Primary data are processed according to territorial split of health facility in which abortion was executed. The publication contains trend line of selected indicators since 1960. Basis for processing statistical data is the Application for Induced Interruption of Pregnancy and Abortion Report.



(ZŠ-7/2010)

Psychiatrická starostlivosť

Psychiatric Care

Publikácia obsahuje údaje o sieti psychiatrických zariadení, o postelovom fonde a o činnosti psychiatrických ambulancií. Údaje sú triedené podľa pohlavia, vekových skupín, diagnóz, dĺžky hospitalizácie, vzdelania a pracovnej aktivity. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Štatistický lístok pacienta prijatého do ústavnej starostlivosti v psychiatrickom zariadení, Ročný výkaz o činnosti psychiatrickej ambulancie a Ročný výkaz o činnosti stacionára*.

The publication contains data on the network of psychiatric care facilities and bed fund, activity of psychiatric out-patient care units. Data are sorted by gender, age groups, diagnosis, and length of stay, education, and working activity. Basis for processing statistical data is the Statistical Card of Patient Admitted to Psychiatric Establishment, Annual Report on Activities of Hospital Psychiatric Department, Annual Report about Activity Stationary.



(ZŠ-4/2010)

Samovraždy a samovražedné pokusy

Suicides and Suicidal Attempts

Publikácia obsahuje údaje o druhu úmyselného sebapoškodenia, spôsobe, motíve a mieste vykonania činu, členené podľa psychiatrických diagnóz, pohlavia, vekových skupín, rodinného stavu, vzdelania, pracovnej aktivity, územného členenia a trvalého bydliska. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Hlásenie príčin a okolností úmyselného sebapoškodenia*.

The publication contains data on the type of intentional self-injury, mode and motive of provision, groups of psychiatric diagnoses, place and time of provision, sorted by gender, age groups, marital status, education level, economic activity, territorial split of permanent address and place of intentional self-injury report. Basis for processing statistical data is the Report on Reasons and Circumstances of Intentional Self-injury.



(ZŠ-5/2010)

Spoločné vyšetrovacie a liečebné zložky

Common Diagnostic and Curative Facilities

Obsah publikácie oproti minulým ročníkom sa viac zameriava na zachytenie činností, ktoré poskytujú odborným útvarom laboratóriá klinickej biochémie, pracoviská SVLZ v oblasti hematológie a transfúziológie poskytujúce laboratórne vyšetrovania, výrobu, nákup a predaj transfúzných liekov a ich distribúciu. V publikácii nájdete informácie o činnosti rádiológie podľa typu rádiologických vyšetrení a prístrojovom vybavení pre ambulantných i hospitalizovaných pacientov. Spracované údaje o činnosti pracovísk fyziatrie a rehabilitácie poskytujú obraz o počte liečených pacientov a výkonoch realizovaných na uvedených pracoviskách. Vybrané údaje o činnosti laboratória klinickej imunológie a alergiológie dokumentujú počet vybraných vyšetrení humorálnej a celulárnej imunity. Súbor údajov v publikácii je doplnený informáciami z *Ročného výkazu o činnosti patologickej anatómie*.

Against past years the contents of publication is more oriented for representation activities which provide to special units laboratories of clinical biochemistry, places of work Common Diagnostic and Curative Facilities (CDCF) in area of haematology and transfusion to present laboratory examinations, production, purchase and sale of transfusional drugs and their distribution. In publication you obtain information about activity radiology according to type of radiological examinations and instrumentation for out-patients and in-patients. Processing data present view for activity places of work physiatrics and rehabilitation about number of treated patients and executions which are proceeded on presented places of work. Selected data present number of selected examinations of humoral and cellular immunity about activity a laboratory of clinical immunology and allergology. File of data in publication is appended with information from Annual report on activity of pathologic anatomy.



(ZŠ-48/2010)

Starostlivosť o ženu

Care for women

Publikácia poskytuje údaje o počte, metódach a druhoch gynekologických vyšetrení, informácie o užívaní antikoncepcie, o pôrodoch a pôrodných operáciách. Publikácia prezentuje vývojové rady vybraných štatistických ukazovateľov dlhodobo sledovaných a jej obsah sme doplnili o štatistické údaje týkajúce sa vyšetrených žien s podozrením na ohrozenie násilím a údajmi o počte výkonov jednodňovej starostlivosti v odborných útvaroch gynekológia a pôrodníctvo. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti gynekologickej ambulancie*, *Správa o rodičke* a *Správa o novorodencovi* a *Ročný výkaz o jednodňovej starostlivosti*.

The publication provides data on number, methods and types of gynaecologic examinations, information on contraception usage, on deliveries and obstetric operations. The publication presents trend lines of selected long term monitored statistic indicators, and its content has been completed by statistic data on women examined for suspicion of violence threat, and numbers of one day care execution in special units of gynecology and obstetrics. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Activity of the Gynaecology Out-patient Unit, Report on Birth giving Mother and Report on New-born, and Annual report on one day care.



(ZŠ-14/2010)

Stomatologická starostlivosť

Dental Care

Publikácia obsahuje údaje o počte vyšetrení a poskytnutých druhoch výkonov v stomatologických ambulanciách, informuje o systematickej starostlivosti o chrup detí a dorastu. Údaje sú uvedené podľa kraja zdravotníckeho zariadenia a doplnené o počty výkonov jednodňovej starostlivosti v zubnom lekárstve. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Ročný výkaz o činnosti ambulancie zubného lekára* a *Ročný výkaz o jednodňovej starostlivosti*.

The publication contains data on number of examinations and provided types of services in dentistry out-patient units, and informs on systematic care on dentition of children and adolescents. Data are presented by county location of the dental care facility, and completed by numbers of one day dental care executions. Basis for processing statistical data is the Annual Report on Out-patient units of Stomatologist and Annual report on one day Dental Care.



(ZŠ-15/2010)

Stredné zdravotnícke školy v školskom roku 2009/2010

Paramedical Schools in school year 2009/2010

Publikované údaje sú prebraté zo štatistických zisťovaní Ústavu informácií a prognóz školstva. Prinášajú prehľad počtu študujúcich na stredných zdravotníckych školách podľa formy štúdia a študijných odborov v SR a krajoch.

Published data are taken from statistical findings of Institute of Information and prognosis of schools. They contain information on state and church paramedical schools, on evolution of full-time study, extramural study, on number of schools, classes, students, graduates, and teachers by specialty sectors in SR and counties.



(ZŠ-12/2010)

Štatistika hospitalizovaných

Statistics on Hospitalized Patients

Publikácia prezentuje základné štatistické údaje o počte hospitalizácií v posteľových zdravotníckych zariadeniach SR. Z vyčerpávajúceho súboru hospitalizovaných uvádzame počet hospitalizovaných, počet zomretých, ošetrovací čas. Sú k dispozícii prehľady podľa príčin hospitalizácie alebo podľa oddelení. Prehľad je doplnený štatistikou posteľového fondu zdravotníckych zariadení a základnými demografickými údajmi, počet obyvateľov a počet zomretých podľa príčin smrti, ktoré sa najviac podieľali na celkovej úmrtnosti v SR. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je Záznam o hospitalizácii, Ročný výkaz o posteľovom fonde zdravotníckeho zariadenia a demografické údaje ŠÚ SR.

The publication presents basic statistical data about number of hospitalizations in bed health facilities in the Slovak republic. We present number of hospitalized patients, number of deaths, length of stay from full file of hospitalized patients. There are surveys according to causes of hospitalization or by wards available. The survey is appended with statistics of bed fund of health facilities and basic demographic data, number of inhabitants and number of deaths according to causes of death with major share on total mortality in the Slovak Republic. Background for processing of statistical data is the Report on hospitalization, the Annual report on Bed Fund of Health Facility and demographic data of the Statistical office of the Slovak Republic.



(ZŠ-25/2010)

Vrodené chyby

Congenital Disorders

Publikácia obsahuje údaje o živonarodených a mŕtvonarodených deťoch s vrodenou chybou, o umelých prerušeníach tehotenstva z dôvodu prenatalne zistenej vrodenej chyby plodu. Údaje sú triedené podľa diagnóz vrodených chýb, pohlavia dieťaťa, hmotnosti a dĺžky, týždňa tehotenstva, veku matky a otca a územného členenia – okresu trvalého bydliska matky. Podkladom na spracovanie štatistických údajov je *Hlásenie vrodenej chyby*. Publikácia je doplnená o údaje z Národného registra pacientov s vrodenou chybou srdca.

The publication contains data on live births and stillbirths with congenital anomalies, on induced abortions due to prenatal recognized congenital disorder of the fetus. Data are sorted by diagnosis of congenital disorder, gender, weight and height of the child, gestation week, age of mother and father, and territorial split – region of mother's permanent address. Basis for processing statistical data is the Report on Congenital Disorder. Publication is completed with data from National Registry of Patients with Congenital Heart Disorder.



(ZŠ-3/2010)

Zdravotnícka ročenka Slovenskej republiky 2009

Health statistics yearbook of the Slovak Republic 2009

Národné centrum zdravotníckych informácií vydáva zdravotnícku ročenku, ktorá nadväzuje na informácie z predchádzajúcich rokov a je obohatená novými indikátormi sledujúcimi zdravotný stav obyvateľov SR v revidovaných štatistických zisťovaniach v roku 2009. Zdravotnícka ročenka obsahuje údaje Národného centra zdravotníckych informácií, Štatistického úradu SR, Regionálneho úradu verejného zdravotníctva Banská Bystrica a Ústavu tuberkulózy, pľúcnych chorôb a hrudníkovej chirurgie Vyšné Hágy. Údaje pre medzinárodné porovnanie sú čerpané zo Svetovej zdravotníckej organizácie (WHO) a Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj (OECD). Táto prierezová publikáciu ponúka odbornej verejnosti prehľad o sledovaných štatistických ukazovateľoch prezentujúcich zdravotníctvo a zdravotný stav populácie na Slovensku. Člení sa na tieto kapitoly:

1. Demografia,
2. Zdravotný stav obyvateľstva,
3. Sieť a činnosť zdravotníckych zariadení,
4. Pracovníci a zdravotnícke školstvo,
5. Ekonomické ukazovatele,
6. Medzinárodné porovnania.

National Health Information Center releases the health statistics yearbook which is joined with information from past years and the yearbook is enriched with new indicators monitoring health status of inhabitants the Slovak Republic in audited statistical findings in the year 2009. The health statistics yearbook contains data of the National Health Information Center, the Statistical office of the Slovak Republic, the Public Health Authority Banská Bystrica and National Institute for Tuberculosis, Lung Diseases and Thoracic Surgery Vyšné Hágy. Data for international organizations are obtained from the World Health Organization (WHO) and Organisation for Economic Co-operation and development (OECD). This sectional publication offers to special public survey about monitored statistical indicators which present public health and health status of population in Slovakia. The publication is structured by these chapters:

1. *Demography,*
2. *Health status of population,*
3. *Network and activity of health establishments,*
4. *Jobholders and health care education,*
5. *Economic indicators,*
6. *International comparisons.*



Edícia lekárskej knižnice

Edition Medical Library

InfoMedLib

InfoMedLib

Bulletin SILK InfoMedLib prináša na svojich stránkach príspevky o činnosti SILK, ako i lekárske knižnice v SR. V rámci pravidelných rubriek poskytuje aktuálne informácie z oblasti knihovníctva i informačnej vedy, informačných technológií, knižnično-informačnej praxe a informačného vzdelávania a vzdelávacej činnosti. Obsahuje informatívne správy o odborných podujatiach, metodické materiály, personálie, štatistické informácie. Súčasťou je abecedný a tematický register. Vychádza 2-krát do roka. InfoMedLib je pokračovateľom bulletinu Metodický informátor, ktorý vychádzal od roku 1966 do roku 1999.

The Bulletin of the Slovak Medical Library (SILK) InfoMedLib brings articles about activity of the Slovak Medical Library and medical libraries in Slovak Republic. In the frame of regular articles it offers updated informatik in range of libraryIT and educational activity, librarian-informational practice, and informatics education. It contains informative reports on expert events, methodical materials, personal data, statistical information. An alphabetical and keyword index is included. It is released biannually. InfoMedLib is a successor of the bulletin Methodical Informant, which used to be released since 1966 to 1999.



Slovenské lekárske periodiká

Slovak Medical Periodicals

Publikácia obsahuje aktuálny zoznam odborných medicínskych časopisov vychádzajúcich na Slovensku s podrobným popisom a charakteristikou. Súčasťou publikácie sú registre a zoznamy českých a slovenských časopisov, populárno-náučných a zrušených časopisov.

Publication contains actual list of professional medical papers released in Slovakia with detailed description and features. Part of the publication is a list of Czech, and Slovak papers, popular-educational journals, and annuled papers.



Štatistický prehľad činnosti lekárskejších knižníc za rok 2009

Statistical activity preview of Medical Libraries 2009

Prehľad činnosti lekárskejších knižníc v SR v textovej a tabuľkovej časti hodnotí činnosť a výsledky lekárskejších knižníc SR v roku 2009. Súčasťou informácií je aj porovnanie vývoja sledovaných ukazovateľov s predchádzajúcim rokom. Štatistický prehľad činnosti LK je výstupom z ročných výkazov o knižnici KULT (MK SR) 10-01.

Preview of the library activities in Slovak Republic in text and spreadsheets evaluates the activity and results of medical libraries in the reported year. A comparison of trends to previous year is a part of the content. This statistical summary is an output of KULT – Annual Report on Library (Ministry of Culture SR) 10-01.



Lekárske knižnice zdravotníckych organizácií. Adresár

Medical libraries of health organizations. Address book

Adresár lekárskejších knižníc zdravotníckych zariadení v Slovenskej republike obsahuje aktualizované údaje o knižniciach, mieste pôsobenia a personálnom obsadení podľa jednotlivých typov knižníc.

List of medical libraries in health facilities of SR contains updates on libraries, site of activity and personell by each type of library.



Zoznam zahraničných biomedicínskych časopisov dochádzajúcich do SR v roku 2010

List of the foreign biomedical periodicals delivered to Slovak Republic 2010

Zoznam je tlačeným výstupom z automatizovanej bázy zahraničných biomedicínskych časopisov objednaných a dochádzajúcich do lekárskejších knižníc v SR. V Slovenskej lekárskej knižnici sa buduje od roku 1990 a poskytuje prehľad o zahraničných biomedicínskych časopisoch dochádzajúcich do SR s určením ich lokácie. Súčasťou zoznamu je tematický register a register skratiek titulov.

The list is a printed output from the automated base of foreign biomedical periodicals ordered and delivered to the medical libraries across Slovak Republic. This list is being created in SILK since 1990. It offers an outline of foreign biomedical periodicals with determination of the receiving library and other institutes. A topic index and a registry of acronyms is included.



Zoznam časopisov objednaných a dochádzajúcich do SILK v roku 2010

List of periodicals ordered and delivered to SILK in 2010

Zoznam obsahuje súpis všetkých domácich a zahraničných časopisov objednaných a dochádzajúcich do Slovenskej lekárskej knižnice v roku 2010.

The list of all ordered and delivered periodicals for SILK outlines the domestic and foreign periodicals ordered and delivered to the Slovak Medical Library in 2010.



Incidenca zhubných nádorov v SR za rok 2006

Incidence of Malignant Neoplasms in SR 2006

Publikácia obsahuje štandardné výstupy v absolútnych a relatívnych ukazovateľoch, ktoré sa týkajú výskytu zhubných nádorov v rámci celej SR a jej krajov. Podkladom analyzovaných výstupov sú štatistické spracovania *Hlášení o zhubnom nádore*, *Kontrolných hlášení* a *Listov o prehliadke mŕtveho* u všetkých pacientov v SR, ktorým sa v roku 2006 diagnostikoval podľa MKCH-10 zhubný nádor (C00 – C97), karcinóm in situ (D00 – D09), nádor neurčitého alebo neznámeho správania (D37 – D48) alebo nezhubný nádor CNS (D32 – D33).

Publication contains standard outputs in absolute and relative indicators, referring to incidence of malignant neoplasms in frame of the whole SR and its counties. Basis for analyzed outputs is statistical preprocessing of Report on malignant neoplasm, Backchecking reports and Letter of inquest of all patients in SR, diagnosed in 2006 according to ICD-10 a malignant neoplasm (C00 – C97), in situ neoplasms (D00 – D09), Neoplasms of uncertain or unknown behavior (D37 – D48), or benigne neoplasms of CNS (D32 – D33).

